

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27730254									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.	Make sure that you have read and understood the operating instructions completely before operating the device.	Assurez-vous d'avoir lu et compris entièrement le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil.	Assicuratevi di aver letto e compreso completamente le istruzioni per l'uso prima di utilizzare il dispositivo.	Zorg ervoor dat u de gebruiksaanwijzing volledig heeft gelezen en begrepen voordat u het apparaat gebruikt.	Asegúrese de haber leído y comprendido completamente las instrucciones de funcionamiento antes de utilizar el dispositivo.	Před použitím zařízení se ujistěte, že jste si přečetli a zcela porozuměli návodu k obsluze.	Provjerite jeste li u potpunosti pročitali i razumjeli upute za uporabu prije uporabe uređaja.	Prepričajte se, da ste pred uporabo naprave v celoti prebrali in razumeli navodila za uporabo.	készülék használata előtt győződjön meg arról, hogy elolvasta és megértette a használati utasítást.
Tragen Sie geeignete Schutzkleidung, einschließlich Sicherheitsschuhe, Augenschutz und Handschuhe.	Wear appropriate protective clothing, including safety shoes, eye protection and gloves.	Portez des vêtements de protection appropriés, notamment des chaussures de sécurité, des lunettes de protection et des gants.	Indossare indumenti protettivi adeguati, comprese scarpe di sicurezza, protezione per gli occhi e guanti.	Draag geschikte beschermende kleding, inclusief veiligheidsschoenen, oogbescherming en handschoenen.	Utilice ropa protectora adecuada, incluidos zapatos de seguridad, protección para los ojos y guantes.	Používejte vhodný ochranný oděv včetně bezpečnostní obuvi, ochrany očí a rukavic.	Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću uključujući sigurnosne cipele, zaštitu za oči i rukavice.	Nosite primerno zaščitno obleko, vključno z varnostnimi cipele, zaščito za oči in rokavicami.	Viseljen megfelelő védőruházatot, beleértve védőcipőt, szemvédőt és kesztyűt.
Halten Sie Kinder und Haustiere von der Arbeitsfläche fern.	Keep children and pets away from the work surface.	Gardez les enfants et les animaux domestiques éloignés de la surface de travail.	Tenere i bambini e gli animali domestici lontani dalla superficie di lavoro.	Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van het werkoppervlak.	Mantenga a los niños y mascotas alejados de la superficie de trabajo.	Udržujte děti a domácí zvířata mimo pracovní plochu.	Držite djecu i kućne ljubimce dalje od radne površine.	Otroci in hišni ljubljenci naj se ne približujejo delovni površini.	Tartsa távol a gyerekeket és a háziállatokat a munkafelülettől.
Verwenden Sie das Gerät nicht bei Regen oder auf nassem Rasen, um Rutschgefahr und elektrische Probleme zu vermeiden.	To avoid slipping and electrical problems, do not use the device in the rain or on wet grass.	Pour éviter les risques de glissade et de problèmes électriques, n'utilisez pas l'appareil sous la pluie ou sur de l'herbe mouillée.	Per evitare il rischio di scivolamenti e problemi elettrici, non utilizzare il dispositivo sotto la pioggia o sull'erba bagnata.	Om het risico op uitglijden en elektrische problemen te voorkomen, mag u het apparaat niet in de regen of op nat gras gebruiken.	Para evitar el riesgo de resbalones y problemas eléctricos, no utilice el dispositivo bajo la lluvia o sobre césped mojado.	Abyste předešli riziku uklouznutí a problémům s elektrickým proudem, nepoužívejte zařízení v dešti nebo na mokré trávě.	Kako biste izbjegli rizik od klizanja i električnih problema, nemojte koristiti uređaj na kiši ili na mokroj travi.	Da bi se izognili nevarnosti zdrsa in električnim težavam, naprave ne uporabljajte v dežju ali na mokri travi.	A csúszás és az elektromos problémák elkerülése érdekében ne használja a készüléket esőben vagy nedves fűvön.
Stellen Sie sicher, dass sich keine Fremdkörper (Steine, Äste, Spielzeug) im Arbeitsbereich befinden.	Make sure there are no foreign objects (stones, branches, toys) in the work area.	Assurez-vous qu'il n'y a pas d'objets étrangers (pierres, branches, jouets) dans la zone de travail.	Assicurarsi che non vi siano oggetti estranei (sassi, rami, giocattoli) nell'area di lavoro.	Zorg ervoor dat er geen vreemde voorwerpen (stenen, takken, speelgoed) in het werkgebied aanwezig zijn.	Asegúrese de que no haya objetos extraños (piedras, ramas, juguetes) en la zona de trabajo.	Ujistěte se, že v pracovní oblasti nejsou žádné cizí předměty (kameny, větve, hračky).	Uvjerite se da u radnom području nema stranih predmeta (kamenje, grane, igračke).	Prepričajte se, da v delovnem prostoru ni tujih predmetov (kamnje, veje, igračke).	Ügyeljen arra, hogy ne legyenek idegen tárgyak (kövek, ágak, játékok) a munkaterületen.
Überprüfen Sie das Gerät auf lose oder beschädigte Teile.	Check the device for loose or damaged parts.	Vérifiez l'appareil pour détecter toute pièce desserrée ou endommagée.	Controllare il dispositivo per eventuali parti allentate o danneggiate.	Controleer het apparaat op losse of beschadigde onderdelen.	Compruebe el dispositivo en busca de piezas sueltas o dañadas.	Zkontrolujte zařízení, zda nemá uvolněné nebo poškozené části.	Provjerite ima li na uređaju labavih ili oštećenih dijelova.	Preverite, ali so deli naprave zrahljani ali poškodovani.	Ellenőrizze, hogy a készüléken nincsenek-e laza vagy sérült részek.
Betreiben Sie das Gerät nur bei Tageslicht oder ausreichender künstlicher Beleuchtung.	Only operate the device in daylight or under sufficient artificial lighting.	N'utilisez l'appareil qu'à la lumière du jour ou sous un éclairage artificiel suffisant.	Utilizzare l'apparecchio solo alla luce del giorno o con sufficiente illuminazione artificiale.	Gebruik het apparaat alleen bij daglicht of voldoende kunstlicht.	Utilice el dispositivo únicamente con luz diurna o con suficiente iluminación artificial.	Zařízení provozujte pouze za denního světla nebo dostatečného umělého osvětlení.	Upravljajte uređajem samo pri dnevnom svjetlu ili dovoljnom umjetnom osvjetljenju.	Napravo uporabljajte le pri dnevni svetlobi ali zadostni umetni svetlobi.	A készüléket csak nappali fényben vagy megfelelő mesterséges megvilágítás mellett üzemeltesse.
Halten Sie immer beide Hände an den vorgesehenen Griffen.	Always keep both hands on the designated handles.	Gardez toujours les deux mains sur les poignées désignées.	Tenere sempre entrambe le mani sulle apposite maniglie.	Houd altijd beide handen aan de daarvoor bestemde handgrepen.	Mantenga siempre ambas manos en las manijas designadas.	Vždy mějte obě ruce na určených rukojetích.	Uvijek držite obje ruke na označenim ručkama.	Vedno držite obe roki na namenjenih ročajih.	Mindig tartsa mindkét kezét a kijelölt fogantyúkon.
Überlasten Sie das Gerät nicht. Arbeiten Sie nicht zu schnell oder mit zu großem Druck.	Do not overload the device. Do not work too quickly or with too much pressure.	Ne surchargez pas l'appareil. Ne travaillez pas trop vite ni avec trop de pression.	Non sovraccaricare il dispositivo. Non lavorare troppo velocemente o con troppa pressione.	Overbelast het apparaat niet. Werk niet te snel of met te veel druk.	No sobrecargue el dispositivo. No trabaje demasiado rápido ni con demasiada presión.	Nepřetěžujte zařízení. Nepracujte příliš rychle nebo s příliš velkým tlakem.	Nemojte preopteretiti uređaj. Ne radite prebrzo ili s prevelikim pritiskom.	Ne preobremenjujte naprave. Ne delajte prehitro ali s prevelikim pritiskom.	Ne terhelje túl a készüléket. Ne dolgozzon túl gyorsan vagy túl nagy nyomással.
Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es von der Stromquelle, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen.	Turn off the device and disconnect it from the power source before performing any maintenance.	Éteignez l'appareil et débranchez-le de la source d'alimentation avant d'effectuer toute maintenance.	Spegner il dispositivo e scollegarlo dalla fonte di alimentazione prima di eseguire qualsiasi manutenzione.	Schakel het apparaat uit en koppel het los van de stroombron voordat u enig onderhoud uitvoert.	Apague el dispositivo y desconéctelo de la fuente de alimentación antes de realizar cualquier mantenimiento.	Před prováděním jakékoli údržby zařízení vypněte a odpojte od zdroje napájení.	Isključite uređaj i odspojite ga s izvora napajanja prije bilo kakvog održavanja.	Pred kakršnim koli vzdrževanjem izklopite napravo in jo odklopite iz vira napajanja.	Bármilyen karbantartás elvégzése előtt kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki az áramforrásból.
Achten Sie darauf, dass das Verlängerungskabel für den Außenbereich geeignet ist und keine Beschädigungen aufweist.	Make sure that the extension cable is suitable for outdoor use and is not damaged.	Assurez-vous que la rallonge est adaptée à une utilisation en extérieur et n'est pas endommagée.	Assicurarsi che il cavo di prolunga sia adatto all'uso esterno e non sia danneggiato.	Zorg ervoor dat de verlengkabel geschikt is voor gebruik buitenshuis en niet beschadigd is.	Asegúrese de que el cable de extensión sea adecuado para uso en exteriores y no esté dañado.	Ujistěte se, že prodlužovací kabel je vhodný pro venkovní použití a není poškozený.	Provjerite je li produžni kabel prikladan za vanjsku upotrebu i nije oštećen.	Prepričajte se, da je podaljšek primeren za zunanjo uporabo in ni poškodovan.	Győződjön meg arról, hogy a hosszabbító kábel alkalmas kültéri használatra, és nem sérült.
Lassen Sie das Gerät regelmäßig von einer qualifizierten Fachkraft überprüfen, um elektrische Mängel auszuschließen.	Have the device checked regularly by a qualified technician to rule out electrical defects.	Faites vérifier régulièrement l'appareil par un spécialiste qualifié afin d'exclure tout défaut électrique.	Far controllare regolarmente l'apparecchio da uno specialista qualificato per escludere difetti elettrici.	Laat het apparaat regelmatig controleren door een gekwalificeerde specialist om elektrische defecten uit te sluiten.	Haga que un especialista cualificado revise periódicamente el dispositivo para descartar defectos eléctricos.	Nechte zařízení pravidelně kontrolovat kvalifikovaným odborníkem, aby se vyloučily elektrické závady.	Neka uređaj redovito provjerava kvalificirani stručnjak kako bi se isključili električni kvarovi.	Napravo naj redno pregleduje usposobljen strokovnjak, da izključi električne okvare.	Az elektromos hibák kizárása érdekében rendszeresen ellenőriztesse a készüléket egy képzett szakemberrel.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim
service@bauhaus.info

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27730254

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Vermeiden Sie den Kontakt des Geräts mit Wasser, um Kurzschlüsse und Stromschläge zu verhindern.	To prevent short circuits and electric shocks, avoid contact of the device with water.	Pour éviter les courts-circuits et les chocs électriques, évitez que l'appareil n'entre en contact avec de l'eau.	Per evitare cortocircuiti e scosse elettriche, evitare che il dispositivo entri in contatto con l'acqua.	Om kortsluiting en elektrische schokken te voorkomen, moet u voorkomen dat het apparaat in contact komt met water.	Para evitar cortocircuitos y descargas eléctricas, evite que el dispositivo entre en contacto con el agua.	Abyste předešli zkratu a úrazu elektrickým proudem, zabraňte kontaktu zařízení s vodou.	Kako biste spriječili kratki spoj i strujni udar, izbjegavajte kontakt uređaja s vodom.	Da preprečite kratek stik in električni udar, preprečite stik naprave z vodo.	A rövidzárlat és az áramütés elkerülése érdekében kerülje a készülék vízzel való érintkezését.
Verwenden Sie das Gerät nur auf festen, ebenen Flächen, um ein Umkippen zu vermeiden.	To avoid tipping over, use the device only on solid, level surfaces.	Utilisez l'appareil uniquement sur des surfaces fermes et planes pour éviter tout basculement.	Utilizzare il dispositivo solo su superfici solide e piane per evitare che si ribalti.	Gebruik het apparaat alleen op een stevige, vlakke ondergrond om kantelen te voorkomen.	Utilice el dispositivo únicamente sobre superficies firmes y planas para evitar que se vuelque.	Zařízení používejte pouze na pevném, rovném povrchu, aby se nepřevrátil.	Koristite uređaj samo na čvrstim, ravnim površinama kako biste izbjegli prevrtanje.	Napravo uporabljajte samo na trdnih, ravnih površinah, da se izognete prevrnitvi.	A készüléket csak szilárd, sík felületen használja, hogy elkerülje a felborulását.
Betreiben Sie das Gerät nicht bei extremen Wetterbedingungen wie starkem Regen oder Schnee.	Do not operate the device in extreme weather conditions such as heavy rain or snow.	N'utilisez pas l'appareil dans des conditions météorologiques extrêmes telles que de fortes pluies ou de la neige.	Non utilizzare il dispositivo in condizioni atmosferiche estreme come pioggia battente o neve.	Gebruik het apparaat niet in extreme weersomstandigheden, zoals hevige regen of sneeuw.	No utilice el dispositivo en condiciones climáticas extremas, como lluvia intensa o nieve.	Nepoužívejte zařízení v extrémních povětrnostních podmínkách, jako je silný déšť nebo sníh.	Nemojte koristiti uređaj u ekstremnim vremenskim uvjetima kao što su jaka kiša ili snijeg.	Naprave ne uporabljajte v ekstremnih vremenskih razmerah, kot sta močan dež ali sneg.	Ne használja a készüléket szélsőséges időjárási körülmények között, például heves esőben vagy hóban.
Machen Sie sich mit der Notfallabschaltung des Geräts vertraut und wissen Sie, wie Sie das Gerät im Notfall schnell stoppen können.	Familiarize yourself with the device's emergency shutdown feature and know how to stop the device quickly in an emergency.	Familiarisez-vous avec l'arrêt d'urgence de l'appareil et comment arrêter rapidement l'appareil en cas d'urgence.	Acquisire familiarità con l'arresto di emergenza del dispositivo e con le modalità di arresto rapido del dispositivo in caso di emergenza.	Maak uzelf vertrouwd met de nooduitschakeling van het apparaat en hoe u het apparaat in geval van nood snel kunt stoppen.	Familiarícese con el apagado de emergencia del dispositivo y cómo detenerlo rápidamente en caso de emergencia.	Seznamte se s nouzovým vypnutím zařízení a jak rychle zastavit zařízení v případě nouze.	Upoznajte se s isključivanjem uređaja u hitnim slučajevima i kako brzo zaustaviti uređaj u hitnim slučajevima.	Seznanite se z izklopom naprave v sili in s tem, kako hitro zaustaviti napravo v sili.	Ismerkedjen meg az eszköz vészleállítással és az eszköz gyors leállításával vészhelyzetben.
Halten Sie eine Erste-Hilfe-Ausrüstung in der Nähe, falls es zu Verletzungen kommt.	Keep a first aid kit nearby in case injuries occur.	Gardez une trousse de premiers secours à proximité en cas de blessures.	Tieni un kit di pronto soccorso nelle vicinanze nel caso si verificano infortuni.	Houd een EHBO-does bij de hand voor het geval er zich verwondingen voordoen.	Mantenga un botiquín de primeros auxilios cerca en caso de que se produzcan lesiones.	Mějte poblíž lékárničku pro případ zranění.	Držite pribor za prvu pomoć u blizini u slučaju ozljeda.	V bližini imejte komplet prve pomoči, če pride do poškodb.	Tartson a közelben elsősegély-készletet arra az esetre, ha sérülés történne.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen sorgfältig lesen. Warnhinweise und Sicherheitsrichtlinien behandeln einige der allgemein möglichen auftretenden Risiken, können aber nicht alle in vollem Umfang abdecken. Gehen Sie daher stets mit äußerster Vorsicht vor und bewahren Sie Gebrauchsanweisungen zur späteren Verwendung sorgfältig auf.	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the general risks that may occur, but cannot cover all of them. Therefore, always exercise extreme caution and keep instructions for future reference.	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation lisez attentivement les informations répertoriées. Avertissements et consignes de sécurité couvrir certains des risques généralement possibles qui peuvent survenir, mais ne peut pas les couvrir intégralement. Portée de la couverture. Par conséquent, soyez toujours extrêmement prudent et conservez soigneusement les instructions d'utilisation pour une utilisation future.	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni elencate. Avvertenze e linee guida di sicurezza coprire alcuni dei rischi generalmente possibili che possono sorgere, ma non può coprirli tutti per intero. Ambito di copertura. Pertanto, prestare sempre la massima attenzione e conservare con cura le istruzioni per l'uso per un utilizzo futuro.	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig door. Waarschuwingen en veiligheidsrichtlijnen een aantal van de algemeen mogelijke risico's die zich kunnen voordoen, dekken, maar ze niet allemaal volledig kunnen dekken. Dekkingsbereik. Wees daarom altijd uiterst voorzichtig en bewaar de gebruiksaanwijzing zorgvuldig voor toekomstig gebruik.	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información enumerada. Advertencias y pautas de seguridad cubrir algunos de los riesgos generalmente posibles que puedan surgir, pero no puede cubrirlos todos en su totalidad. Alcance de la cubierta. Por lo tanto, siempre tenga extrema precaución y conserve cuidadosamente las instrucciones de uso para uso futuro.	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Opozornění a bezpečnostní pokyny pokrýt některá obecně možná rizika, která mohou nastat, ale nemohou je pokrýt v plném rozsahu. Rozsah pokrytí. Proto vždy buďte extrémně opatrní a pečlivě uschovejte návod k použití pro budoucí použití.	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice pokrivaju nekatera splošno moguća rizika koji se mogu pojaviti, ali ne mogu pokriti sve u potpunosti. Opseg naslovnice. Stoga uvijek budite krajnje oprezni i pažljivo čuvajte upute za uporabu za buduću uporabu.	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice pokrivajo nekatera splošno možna tveganja, ki se lahko pojavijo, vendar jih ne morejo pokriti vseh v celoti. Obseg pokrova. Zato bodite vedno izjemno previdni in skrbno shranite navodila za uporabo za prihodnjo uporabo.	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Figyelmeztetések és biztonsági irányelvek fedezik az esetlegesen felmerülő általánosan lehetséges kockázatok egy részét, de nem fedezheti teljes egészében mindegyiket. Borító hatókör. Ezért mindig járjon el rendkívül óvatosan, és gondosan őrizze meg a használati utasítást a későbbi használatra.
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Herstellers lässt dies explizit zu. Kinder sollten nie unbeaufsichtigt mit Produkten spielen. Auch Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user maintenance must also not be carried out by children.	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent explicitement. Les enfants ne doivent jamais jouer avec des produits sans surveillance. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas non plus être effectués par des enfants.	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I bambini non dovrebbero mai giocare con i prodotti senza sorveglianza. Anche la pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate dai bambini.	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met producten spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen ook niet door kinderen worden uitgevoerd.	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los niños nunca deben jugar con productos sin supervisión. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario tampoco deben ser realizados por niños.	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru. Čištění a uživatelskou údržbu také nesmí provádět děti.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora. Čišćenje i korisničko održavanje također ne smiju obavljati djeca.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki brez nadzora. Čiščenja in uporabniškega vzdrževanja tudi ne smejo izvajati otroci.	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne játszanak a termékekkel felügyelet nélkül. A tisztítást és a felhasználói karbantartást sem végezhetik gyerekek.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27730254									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.